

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية

روما، ١٢ - ١٥/٥/١٩٩٨

## تقارير المديرية التنفيذية عن المسائل التشغيلية

البند ٨ من جدول الأعمال

الزيادات في ميزانيات مشروعات اللاجئين  
والنازحين الممتدة



لدواعي الاقتصاد طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ، فالرجو من السادة أعضاء الوفود والمراقبين أن يكتفوا بهذه النسخة أثناء الجلسات وألا يطلبوا نسخا إضافية منها إلا للضرورة القصوى.

Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.2/98/8-D**  
26 March 1998  
ORIGINAL: ENGLISH

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة بمحتواها

وفقا لقرارات المجلس التنفيذي المتعلقة بأساليب عمله التي اتخذها في دورة انعقاده العادية الأولى لعام ١٩٩٦، فإن وثائق العمل التي أعدتها الأمانة لتقديم للمجلس قد روعي فيها عنصر الإيجاز وعرض المسائل بشكل يسهل أمر البت فيها واتخاذ القرار بشأنها. ويجب أن تدار أعمال المجلس التنفيذي بأسلوب عملي يقوم على التشاور المستمر بين أعضاء الوفود والأمانة التي لن تدخر وسعا في وضع هذه التوجيهات موضع التنفيذ.

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إيداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسمائهم أدناه، ويستحسن أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي. إذ أن الغرض من هذه الترتيبات هو تسهيل عمل المجلس عند النظر في الوثائق في الجلسات العامة.

الموظفان المسؤولان عن الوثيقة هما:

رقم الهاتف: 6513-2501	J. M. Boucher	رئيس إدارة البرمجة:
رقم الهاتف: 6513-2053	T. Due	رئيس وحدة الموارد:

الرجاء الاتصال بأمين الوثائق إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على رقم الهاتف التالي: (6513-2641).



١- أجازت المديرية التنفيذية، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١، بموجب السلطات المخولة لها لإجازة المشروعات، زيادات في ميزانية أربعة مشروعات مجازة. تبلغ قيمة الأغذية في هذه الزيادات ١٧٤ ٧٦٨ دولاراً<sup>(١)</sup>، ومجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج ٢,٢ مليون دولار. ترد تفاصيل ومبررات كل زيادة من هذه الزيادات في الجدول الملحق بهذه الوثيقة.

(١) جميع القيم النقدية محسوبة بدولار الولايات المتحدة الأمريكية.



## الملحق

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١/٧/١٩٩٧ إلى ٣١/١٢/١٩٩٧ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع		الميزانية الحالية		الزيادة المجازة		الزيادة	
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
<b>إقليم آسيا (OAP)</b>							
٣٦ ٩٢٨ ٩٥٠	٨٠ ٠٣٨ ٠٦٢	٣٧ ٣٠٠ ٩٦٠	٨١ ٧٤٢ ٦٨٨	٣٧٢ ٠١٠	١ ٧٠٤ ٦٢٦	المشروع أفغانستان ٥٠٨٦ (التوسع الرابع) الإغاثة والتعمير	
<u>ميرر الزيادة</u>							
إضافة ١ ٥٠٠ طن من القمح، ١٢٦ طناً من السكر، ٤٧ طناً من الزيت، ١٠٠ طن من البقول. خفض لمعدل تكاليف النقل الداخلي والتخزين والمناولة من ٦٠ إلى ٥٠ دولاراً للالتزام بالسلع المذكورة أعلاه، وزيادة تكاليف الدعم المباشر بمبلغ ٨٣٧ ٠٠٨ دولاراً.							
١ ٢٤٢ ٤٢٢	٢ ١٢٧ ٦٩٢	١ ٣٨١ ١٠٦	٢ ٢٦٥ ٢١٤	١٣٨ ٦٨٤	١٣٧ ٥٢٢	المشروع بنغلاديش ٥٣٢٩ (التوسع الأول) اللاجئين من ميانمار	
<u>ميرر الزيادة</u>							
تمديد لأربعة أشهر وإعادة تخصيص ٣٠٨ أطنان من خليط القمح والصويا والتزام إضافي بـ ٧٨٢ طناً من الأرز، و ٥٣ طناً من الزيت النباتي.							
٢ ٨٣٩ ٢٩٠	٣ ٦٢٢ ٣٠٩	٣ ٠٣٢ ٣٥٠	٣ ٨٦٥ ٤٢٢	١٩٣ ٠٦٠	٢٤٣ ١١٣	المشروع سريلانكا ٥٣٤٦ (التوسع الثالث) النازحون	
<u>ميرر الزيادة</u>							
إضافة ٥٦٠ طناً من الأرز، ٧٠ طناً من البقول، ٢٨ طناً من السكر. تمديد لشهرين.							
<b>إقليم أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (OLC)</b>							



المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١/٧/١٩٩٧ إلى ٣١/١٢/١٩٩٧ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع		الميزانية الحالية		الزيادة المجازة		الزيادة	
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج
لا شئ							
إقليم البحر المتوسط والشرق الأوسط ورابطة الدول المستقلة (OMC)							
٦٤٦ ٢٠٨	١ ١٤٠ ٣٣٢	٧١٠ ٦٢٨	١ ٢٥٤ ١٩٦	٦٤ ٤٢٠	١١٣ ٨٦٤		
المشروع اليمن ٥٧٧١ اللاجئون الصوماليون							
ميرر الزيادة							
إضافة ١٦٤ طنا من دقيق القمح، ٢٠ طنا من الزيت النباتي، ٣٢ طنا من البقول. تمديد لثلاثة أشهر.							
لا شئ							
إقليم أفريقيا (OSA)							
لا شئ							
<b>المجموع</b>							
٤١ ٦٥٦ ٨٧٠	٨٦ ٩٢٨ ٣٩٥	٤٢ ٤٢٥ ٠٤٤	٨٩ ١٢٧ ٥٢٠	٧٦٨ ١٧٤	٢ ١٩٩ ١٢٥		
الموجز							
مجموع تكاليف الزيادات:							
تكاليف الأغذية							
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج							